

# SAISON WARE

7.9. **Verkaufsoffener SONNTAG**  
13 - 18 Uhr  
Burgdorf

## 1/2 PREIS

### ALLES MUSS RAUS!

**SCHUHPROFI**

31303 Burgdorf | Marktstraße 22  
Geöffnet Mo - Fr 9.30 - 18.30h | Sa 9.30 - 16h

50% Rabatt auf den Grundpreis - falls noch niedriger, gilt der aufgeklebte Sonderpreis! Nicht auf NOS-Basics und Ware aus kommenden Saisons, die mit einem gelben Punkt gekennzeichnet ist.

**Haushaltsauflösungen**  
Entrümpelungen  
An- und Verkauf  
**Thomas Ertel**  
☎ 0172 5 13 03 44

**Anzeigenschluss**  
für die nächste  
Ausgabe:  
**Donnerstag, 12 Uhr**

+++ Jubiläumstournee +++

# Original EGERLAND Musikanten

Mit den schönsten Melodien von Ernst Mosch

**Sonntag 2. November 2025**  
16.00 Uhr  
Kurt-Hirschfeld-Forum  
Lehrte

Tickets erhalten Sie in den HAZ & NP Geschäftsstellen  
Burgdorf, Marktstraße 16  
Hannover, Lange Laube 10  
Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2

präsentiert von **Marktspiegel**

www.original-egerland-musikanten.de

**@ Ihr digitaler Draht**  
zum MARKTSPIEGEL auf  
www.marktspiegel-verlag.de

**expert**  
Mit den besten Empfehlungen

**BURG DORF LEHRTE CELLE**

EHG expert Elektrofachhandel GmbH  
31303 Burgdorf · Weserstr. 1  
Burgdorf Carré · Tel. 05136/8002-33  
www.expert-burgdorf.de

(Firmensitz: Burgdorf)  
31275 Lehrte · Parkstr. 30  
Zuckerfabrik · Tel. 05132/88867-0  
www.expert-lehrte.de

(Firmensitz: Celle)  
29229 Celle · Zur Hasselklinik 3  
Tel. 05141/93456-0  
www.expert.de/celle

**COUPON DER WOCHE**

Nintendo Switch Spiel - Princess Peach: Showtime  
• USK: 6

# 39,-

# Dampfmaschinen und Traktoren im Mittelpunkt

Dreschefest auf dem Mühlenberg bringt alte Technik in Gang

**IMMENSEN (suh).** Diese Ausstellung ist wirklich ungewöhnlich: Einmal im Jahr treffen sich die Fans historischer Dampfmaschinen und Trecker. Bei der 29. Auflage des Dreschefests ist ein tonnenschwerer Koloss mit dem Namen „The Elephant“ der Hingucker Nummer eins.

Der Geruch über dem Mühlenberg ist markant. Und er hält sich bei allen, die am Wochenende dort gewesen sind, vermutlich noch eine Weile in den Haaren. Es ist der Geruch von Kohle und Rauch. Rund 3700 Besucher kamen nach Angaben der Veranstalter dorthin, um besondere Maschinen zu betrachten und in Aktion zu sehen. Das Immense Dreschefest ist das weit und breit größte, bei dem historische Dampfmaschinen und Traktoren im Mittelpunkt stehen.



Ein Liebhaberstück: Gotthard Sonneborn präsentiert ein historisches englisches Dampfmobile mit dem Namen "The Horses Friend".  
Foto: Susanne Hanke

Ein besonderes Schmuckstück seiner Art war in diesem Jahr ein wirklich großes Gerät, das passenderweise den Namen „The Elephant“ trägt. Das seltene Exemplar eines fahrerbetrieblen Dampf-Lastkraftwagens aus dem Jahr 1924 war bis 1939 in Südafrika im Einsatz und wurde noch bis Mitte der Sechzigerjahre des 20. Jahrhunderts im Hafen von Teignmouth im Südwesten Englands zum Rangieren mit schweren Lasten eingesetzt.

Auf dem Gelände des Dreschefestes zeigte sich dieser auch „Super Sentinel“ genannte Koloss herausgeputzt und bot sogar Gelegenheit zum Mitfahren. Liebevoll kümmern sich jetzt die neuen Besitzer, Elena und Pieter Hondema aus den Niederlanden, um den Oldtimer. Die weite Anfahrt aus ihrem Heimatland in die Region Hannover hat ihnen nach eigenem Bekunden nichts ausgemacht. So sind halt Enthusiasten mit einem ausgefallenen Hobby.

Auch Gotthard Sonneborn hatte sein besonderes Schätzchen mitgebracht – ein historisches Dampfmobile, drei Tonnen schwer und einst geschaffen, um Holzfällern dabei zu helfen, Baumstämme durch unwegsames Gelände zu ziehen. Er wohne auf dem Land und liebe es, sich auf ganz eigene Art mit diesem Gefährt zu bewegen, sagte Sonneborn.

Die Maschine, die in England von der Firma „Wallace & Stevens“ gebaut wurde, erhielt früher den Namen „The Horses Friend“ von drei älteren Damen, die sie kauften. Sie hätten ihren Pferden die Last erleichtern wollen, da ihr Grundstück am Deich gelegen war, wusste Sonneborn zu berichten. Den Maschinisten hätten die reichen Damen übrigens seinerzeit gleich mit verpflichtet.

Insgesamt waren auf dem Mühlenberg am Wochenende 15 Dampfmaschinen, 26 Unimogs und mehr als 70 Trecker zu sehen. Eine begeisterte Trecker-



Zum ersten Mal ist beim Dreschefest dabei: „The Elephant“ ist der weltweit einzig noch funktionierende Dampf-Lastkraftwagen seiner Art. Pieter Hondema ist mit ihm aus den Niederlanden nach Immensen gekommen.  
Foto: Susanne Hanke

fahrerin ist zum Beispiel Henrike, die Vizevorsitzende der Freunde historischer Fahrzeuge aus Immensen, der das Dreschefest organisiert. Die 25-Jährige konnte bereits mit sechs Jahren den bulligen und wummernden Lanz Bulldog von ihrem Großvater fahren und hat den Oldtimertrecker inzwischen geerbt. Da gehöre es dazu, sich auch um die Technik und Fahrtauglichkeit des historischen Schleppers zu kümmern, sagt sie. Auch wenn das mitunter viel Zeit in Anspruch nehme.

An Technikdetails interessiert waren auch viele der Besucher beim Dreschefest. Zum Beispiel Maschinenbaustudentin Wiebke, deren derzeitiger Arbeitsbereich die Berechnung von Getrieben ist. Sie sei immer auf der Suche nach Schwachstellen, und insbesondere Zahnräder seien ihr Forschungsprojekt, erzählte die 28-Jährige. Also schaute sie sich besonders ausgiebig die „Dampfimme“ an. Die sogenannte Lokomobile aus dem Jahr 1904 gehört dem Immenser Verein und ist so etwas wie das Symbol des Dreschefests.

Es war aber nicht allein die Technik, die die Gäste in Immensen faszinierte. Jörn Ufer aus Sarstedt etwa interessierte sich dafür, wie das Dreschen von Getreide einst erledigt wurde. Auch das war bei dem Fest zu sehen.

„Hier wird alles mit so viel Liebe präsentiert“, lobte er die Veranstaltung – und gab damit den Charakter des Dreschefestes in wenigen Worten treffend wider. Laut Regina Buchholz aus dem Vorstand der Freunde historischer Fahrzeuge Immensen, erlebte das Dreschefest vor allem am Sonntag enormen Andrang. „Da kamen die Familien mit Kindern“, sagt sie. Die Strohburg und die Rundfahrten seien wieder ein besonderer Anziehungspunkt gewesen.

# Sommerkonzert im Antikriegshaus

Berlin Guitar Ensemble spielt am Mittwoch, 27. August

**SIEVERSHAUSEN.** Musiker des Berlin Guitar Ensemble geben am Mittwoch, 27. August, um 19 Uhr ein Konzert im Antikriegshaus, bei dem bekannte und neue Stücke zur Aufführung kommen. Der Eintritt zum Konzert ist frei. Ein Spendenkörbchen wird am Schluss durchgereicht.

Das Berlin Guitar Ensemble (BGE) ist eine Gruppe von Gitarristen aus aller Welt, die von Hernan Nunez geleitet wird. Seine Besetzung bewegt sich zwischen sieben und 24 Spielern um ein festes Kernteam. Das Repertoire der Gruppe ist sehr breit aufgestellt und be-

inhaltet Arrangements von Klassikern aus Filmsoundtracks, außergewöhnliche Eigenkompositionen, anspruchsvolle Rock- und Pop-Standards sowie zeitgenössische klassische Arrangements.

Alle Spieler nutzen das „Gitar Craft Tuning“, welches ein deutlich weiteres Klangspektrum als die Standard-Gitarrenstimmung hat und einen innovativen Gitarrensound ermöglicht. Das Repertoire wird ständig weiterentwickelt und ist für alle musikalischen Stilrichtungen offen. Die Musik bleibt dabei stets einem gemeinsamen konzeptuellen Ansatz treu.

Ein charakteristischer, bedeutender Teil des Repertoires sind teils improvisierte, teils ge-

schriebene Gruppenkompositionen, bei denen eine Note oder ein Akkord von einem Spie-

ler zum anderen weitergegeben wird. Dieser einzigartige Ansatz wird als Circulation bezeichnet.



Besondere Musikalität: Berlin Guitar Ensemble.  
Foto: Privat

**Amtliche Bekanntmachung**

Am Donnerstag, den 11.09.2025, 17:00 Uhr findet eine öffentliche Sitzung des Kulturausschusses der Stadt Lehrte in der Städtischen Galerie Lehrte, Alte Schlosserei, 31275 Lehrte statt.

Interessierte Einwohnerinnen und Einwohner können an dieser Sitzung teilnehmen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Es stehen u.a. folgende Punkte zur Beratung an.

**Tagesordnung:**

- Sachstandsbericht zum Projekt-Zwangsarbeit in Lehrte
- Nachnutzung des Feuerwehrgerätehauses Arpke als Dorgemeinschaftshaus

Im Anschluss an die öffentliche Sitzung haben die Zuhörerinnen und Zuhörer Gelegenheit, Anfragen zu stellen und Anregungen zu geben. Die vollständige Tagesordnung hängt an der Bekanntmachungstafel im Bürgerbüro des Rathauses aus.

Stadt Lehrte  
Der Bürgermeister

# Polizei gibt Anleitung

Übung für Ü50-Fahrer mit dem Elektrofahrrad

**LEHRTE.** In Kooperation mit der Stadtverwaltung bietet die Polizei einen kostenlosen Kurs für Fahrrad-Fahrer Ü50 an, die mit einem Elektrofahrrad unterwegs sind.

Der Kurs findet am Donnerstag, 28. August, in der Zeit von 9 bis 13 Uhr auf dem Parkplatz der Sportanlage Am Pfingstanger statt. Ein eigenes Elektrofahrrad und ein Helm sind mitzubringen, ebenso wettergerechte Bekleidung und Verpflegung.

Zunächst werden rechtliche Aspekte und Besonderheiten bei

Pedelecs besprochen sowie die richtige Helmeinstellung überprüft. Im Anschluss kann einen kleiner Übungsparcours befahren werden. Geübt werden Spurhaltung, Abbiegen, Kurven fahren, sicheres Absteigen und effektives Bremsverhalten. Weiterhin ist die polizeiliche Registrierung der Pedelecs möglich. Hierfür werden der Personalausweis und ein Eigentumsnachweis benötigt.

Die verbindliche Anmeldung bis 26. August ist erforderlich: Telefon (05132) 505 34 18 oder E-Mail 60plus@lehrte.de.